

HYUNDAI CONNECTED MOBILITY GMBH

KUSHTET E PËRDORIMIT - Shërbimet në makinë të Hyundai BLUELINK dhe Genesis Connected SERVICES

PËR AUTOMJETET E MARKËS HYUNDAI DHE GENESIS

VERSIONI: 8 shtator 2025

Lista e ndryshimeve

- Këto Kushte përdorimi tani zbatohen për automjetet e markës Hyundai dhe Genesis.
- Duke filluar nga data 8 tetor 2025, Genesis Connected Services do të ofrohen nga Hyundai Connected Mobility GmbH, një kompani partnere e Hyundai Motor Group. Ju lutemi vini re ndryshimet përkatëse në paragrafët [1.2](#), [1.3](#) dhe [16.1](#).
- Paragrafi [3.1](#) Paketat Hyundai Bluelink (vetëm për automjetet e markës Hyundai) është përditësuar.
- Paragrafi [4.4](#) Është shtuar kërkimi i POI-ve në Google Places (vetëm disa automjete).
- Paragrafi [10](#) Është shtuar Aksesit dhe Përdorimi i të Dhënave. Ky ndryshim hyn në fuqi nga 12 shtatori 2025.

1. HYRJE

- 1.1.** Për të përdorur shërbimet tona të lidhura Hyundai Bluelink ("Bluelink") dhe Genesis ("Genesis Connected Services" ose "GCS") (së bashku "Shërbimet"), ju lutemi lexoni kushtet e mëposhtme ("Kushtet" ose "Kushtet e përdorimit").
- Këto Kushte do të zbatohen sa herë që përdorni Shërbimet e disponueshme brenda sistemit të info-argëtimit të automjeteve tuaja të markave Hyundai dhe Genesis në vendet e listuara në Shtojcën 1. Versionin më të fundit të këtyre Kushteve mund ta gjeni sa herë që dëshironi në menynë e sistemit të info-argëtimit (kjo është njësia kryesore e automjetit tuaj).
- Shërbime shtesë ofrohen nëpërmjet aplikacioneve tona Hyundai dhe Genesis.
- 1.2.** Ne jemi Hyundai Connected Mobility GmbH. Selia jonë ndodhet në adresën Kaiserleipromenade5, 63067 Offenbach, Germany. Ne jemi partneri juaj kontraktual për ofrimin e Shërbimeve.
- 1.3.** Nëse keni pyetje, na telefononi në numrin +49 69271472377 ose na kontaktoni me email në adresën support.bluelink@hyundai-europe.com (për automjetet Hyundai) ose mygenesis@eu.genesis.com (për automjetet Genesis).

2. PËRDORIMI I SHËRBIMEVE

2.1. KUSHTET PARAPRAKE TË PËRGJITHSHME

- 2.1.1.** Duhet të jeni 18 vjeç ose më shumë për të pranuar këto Kushte.
- 2.1.2.** Ju mund t'i përdorni Shërbimet vetëm me automjete të markave Hyundai dhe Genesis të cilat janë të pajisura me pajisje specifike për Bluelink/GCS, në veçanti një modem me kartë SIM të instaluar paraprakisht dhe një antenë specifike.
- 2.1.3.** Kontrata jonë në lidhje me ofrimin e Shërbimeve bazuar në këto Kushte duhet të dallohet nga kontrata juaj për blerjen (ose dhënien me qira) të automjetit tuaj të markës Hyundai ose Genesis. Të dyja janë kontrata të ndara ligjërisht, të cilat në parim nuk ndikojnë në njëra-tjetrën.
- 2.1.4.** Shërbimet janë të lidhura me automjetin tuaj specifik dhe për këtë arsye nuk mund të merren ose transferohen në një automjet tjetër.
- 2.1.5.** Ju mund të aktivizoni dhe çaktivizoni të gjitha ose vetëm disa kategori të caktuara të Shërbimeve në çdo kohë përmes cilësimeve të privatësisë në sistemin tuaj të info-argëtimit.
- 2.1.6.** Jo të gjitha Shërbimet mund të jenë të disponueshme për përdorim me automjetin tuaj specifik - kjo mund të varet nga modeli i automjetit tuaj të markës Hyundai dhe Genesis, si dhe nga versioni i softuerit të sistemit të info-argëtimit.
- 2.1.7.** Ne nuk do t'ju faturojmë për përdorimin e Shërbimeve gjatë afatit të kontratës sonë (shih paragrafin [12](#) më poshtë për kohën kur përfundon kontrata jonë e bazuar në këto Kushte).
- 2.1.8.** Ju lutemi shihni paragrafin [7.4](#) nëse keni ndërmend ta shisni automjetin tuaj ose ta transferoni përgjithmonë pronësinë e tij te një palë e tretë.

2.2. LIDHJA E KONTRATËS

Kontrata midis jush dhe nesh në lidhje me Shërbimet lidhet me aktivizimin e Shërbimeve në menynë e sistemit të info-argëtimit (njësia kryesore e automjetit tuaj).

Kontrata lidhet në gjuhën tuaj vendëse.

Versioni më i fundit i këtyre Kushteve do të jetë i disponueshëm për ju në çdo kohë në menynë e sistemit të info-argëtimit.

3. PAKETAT E SHËRBIMEVE

3.1. PAKETAT HYUNDAI BLUELINK (VETËM PËR AUTOMJETET E MARKËS HYUNDAI)

Me paketat tona Bluelink, si Bluelink Lite, Bluelink Plus dhe Bluelink Pro, ju mund të zgjidhni shërbimet që u përshtaten më mirë nevojave tuaja.

3.1.1. PERIUDHA FALAS

Kur blini ose merrni me qira një automjet Hyundai të pajisur me Bluelink, do të përfitoni akses falas në shërbime të caktuara për një kohë të kufizuar ("**Periudha falas**"). Kohëzgjatja e saktë dhe veçoritë e përfshira varen nga modeli dhe konfigurimi i automjetit tuaj, si dhe nga vendi në të cilin është blerë.

Periudha falas e shërbimeve Bluelink fillon me datën e shitjes së automjetit tuaj.

Termat "Flotë e trashëguar" dhe "Flotë e re" përdoren më poshtë vetëm për të ndihmuar në dallimin midis konfigurimeve të automjeteve. Për të zbuluar se cilës kategorie i takon automjeti juaj dhe periudhën e mbetur të shërbimit përkatës, **hapni aplikacionin tuaj Bluelink dhe trokitni "Plani aktual" në ekranin kryesor**. Gjithashtu mund të vizitoni faqen zyrtare të internetit të Hyundai Bluelink:

<https://www.hyundai.com/eu/bluelink.html>

Flota e trashëguar

Flota e trashëguar vlen për vitet e modeleve nga 2019 deri në 2024, me konfigurimet e mëparshme të Bluelink. Për të përcaktuar saktësisht nëse janë të përshtatshme, si dhe shërbimet e disponueshme, ju lutemi shikoni aplikacionin tuaj Bluelink.

- Akses falas në Bluelink **Pro** (3 vjet) ose **Plus** (5 vjet), në varësi të modelit tuaj.
- Pas kësaj periudhe, kërkohet një abonim me pagesë për të vazhduar përdorimin e shërbimeve Bluelink.
- Nëse nuk rinovohen, shërbimet do të çaktivizohen dhe automjeti juaj do të rivendoset (të gjitha cilësimet personale do të fshihen).

Flota e re

Flota e re vlen për vitet e modeleve nga viti 2025 e tutje. Për të përcaktuar saktësisht nëse plotësohen kushtet dhe shërbimet e disponueshme, ju lutemi shikoni aplikacionin tuaj Bluelink.

- Akses falas në **Bluelink Lite** për deri në 10 vjet.
- Përveç Bluelink Lite, akses falas në **Bluelink Plus** dhe **Pro** për një minimum prej 6 muajsh, pas së cilës kërkohet një abonim me pagesë për të vazhduar përdorimin e shërbimit përkatës Bluelink.
- Nëse zgjidhni të mos abonoheni në Bluelink Plus ose Pro, automjeti do të vazhdojë me Bluelink Lite për pjesën e mbetur të periudhës 10-vjeçare falas.

3.1.2. PAKETA ABONIMI PAS PERIUDHËS FALAS

Pasi të mbarojë periudha falas, mund të zgjidhni nga paketat e mëposhtme Bluelink bazuar në modelin dhe konfigurimin e automjetit tuaj, si dhe në vendin në të cilin është blerë:

Bluelink Lite

Përfshin veçori kryesore si Connected Routing, shërbimet e automjeteve elektrike, përditësimi i statusit të automjetit në aplikacionin Bluelink dhe Hyundai Digital Key (nëse mbështetet).

Falas deri në 10 vjet vetëm në automjetet e Flotës së re (jo në automjetet e Flotës së trashëguar).

Bluelink Plus

Shton funksione në distancë (p.sh., kontrolli i klimës, kycja) dhe shërbime live (p.sh. moti, kamerat e shpejtësisë).

Aksesi falas mund të ndryshojë:

- Deri në 5 vjet për Flotën e trashëguar pa mbështetje OTA
- 3 vjet për Flotën e trashëguar me OTA
- Minimumi 6 muaj për Flotën e re

Më pas, e disponueshme me abonim me pagesë.

Bluelink Pro

Përfshin të gjitha veçoritë në Lite dhe Plus, si dhe shërbimet e transmetimit (nëse mbështeten) dhe përditësimet Over-The-Air për sistemin e info-argëtimit.

Aksesi falas mund të ndryshojë:

- 3 vjet për Flotën e trashëguar me OTA
- 6 muaj për Flotën e re

Më pas, e disponueshme me abonim me pagesë.

Shënim: Për një listë të plotë të veçorive të paketës, ju lutemi konsultohuni me faqen e internetit:

<https://www.hyundai.com/eu/bluelink.html>

3.1.3. NDRYSHUESHMËRIA DHE PËRDITËSIMET E SHËRBIMEVE

Aksesi falas dhe disponueshmëria e paketave mund të ndryshojnë në varësi të vendit në të cilin është blerë automjeti, llojit të automjetit dhe specifikimeve teknike.

Hyundai rezervon të drejtën për të përditësuar ose ndryshuar shërbimet siç përshkruhet në paragrafin [14](#) ("Ndryshimet").

3.2. PAKETAT E GENESIS CONNECTED SERVICES

Për përdoruesit ekzistues të Genesis Connected Service, të gjitha Shërbimet do të ofrohen si zakonisht gjatë kohës së mbetur të periudhës falas prej pesë (5) vitesh, duke filluar nga data e regjistrimit të automjetit.

Pas skadimit të periudhës falas, mund të abonoheni në një paketë shërbimesh që është e disponueshme për modelin e automjetit tuaj kundrejt një tarife.

4. LISTA E SHËRBIMEVE

Për përdoruesit e Hyundai Bluelink, Shërbimet e disponueshme do të varen nga paketa e zgjedhur e Bluelink. Përdoruesve të Genesis Connected Services u ofrohen të gjitha Shërbimet e listuara më poshtë.

4.1. SHËRBIME LIVE (VETËM BLUELINK PLUS DHE BLUELINK PRO)

Shërbimet tona live ju lejojnë të përdorni funksionet e mëposhtme përmes sistemit të info-argëtimit të automjetit:

4.1.1. TRAFIKU LIVE

Bluelink dhe GCS përdorin informacionin e trafikut në kohë reale për t'ju ofruar itineraret më të mira sipas kushteve mbizotëruese. Kjo lejon itinerare më të shpejta dhe kohë më të sakta të mbërritjes.

4.1.2. PARKIMI LIVE

Parkimi live ju ndihmon të gjeni një vend parkimi për parkim më efikas dhe pa stres.

Veçoritë e informacionit për parkimin krahasojnë opsionet e parkimit në parkime shumëkatëshe, në parkingje dhe në rrugë.

Parkimi live ofron informacion në lidhje me vendet e lira të parkimit duke përdorur një sistem semaforësh (e gjelbër, e verdhë, e kuqe), si dhe informacion mbi çmimet, kur është e aplikueshme.

4.1.3. STACIONET E KARBURANTIT LIVE

Kjo veçori ju ndihmon të gjeni stacionin e karburantit më të afërt dhe më të lirë në afërsi. Funksioni i stacioneve të karburantit live ofron informacion live për çmimin e karburantit dhe një tregues të nivelit të çmimit duke përdorur ngjyrat (e gjelbër, e kuqe).

4.1.4. MOTI

Kjo veçori ofron informacione për motin për pesë ditët e ardhshme.

4.1.5. SERVISI HYUNDAI DHE GENESIS

Kjo veçori ju lejon të gjeni lehtësisht informacionet e vendndodhjes dhe detajet e kontaktit të distributorit ose të servisit më të afërt të Hyundai/Genesis.

4.1.6. ALARMET E KAMERAVE / ZONAVE TË RREZIKSHME (VETËM NËSE LEJOHET NGA LIGJI NË VENDIN TUAJ)

Ky funksion dërgon sinjalizime në zonat ku aksidentet janë veçanërisht të zakonshme dhe ju paralajmëron për "zonat e rrezikut", kamerat e shpejtësisë dhe semaforët.

4.1.7. LIGA SPORTIVE

Veçoria e ligës sportive ofron rezultatet e ndeshjeve të fundit. Sportet e mbështetura aktualisht janë futbollit, basketbollit, bejsbollit dhe golfi, si dhe kampionati botëror i atletikës, Lojërat Olimpike dhe Kupa e Botës e FIFA-s.

4.2. POI-TË PËR EV-TË LIVE (VETËM EV DHE PHEV) (TË GJITHA PAKETAT BLUELINK)

Funksioni "POI-të për EV-të live" ju ndihmon të gjeni stacionin më të afërt dhe më të mirë të karikimit për EV-të sipas kërkesave tuaja (si p.sh. lloji i karikimit).

4.3. POI LIVE DHE KËRKIM ME TEKST TË LIRË LIVE (TË GJITHA PAKETAT BLUELINK)

Me Bluelink dhe GCS, ne ofrojmë një shërbim shumë të fuqishëm në internet të pikave të interesit (POI) live që ju lejon gjithashtu të merrni informacione të mëtejshme (siç janë oraret e hapjes) dhe informacione të bazuara në vendndodhje për disa POI direkt në ekranin e navigimit të sistemit tuaj të info-argëtimit. Përveç kësaj, veçoritë e mëposhtme janë të disponueshme vetëm për përdoruesit e Hyundai Bluelink: Disa POI do të shfaqen si një gjilpërë e vogël e shënuar me logon përkatëse të shitësit të palës së tretë të zgjedhur në hartën e navigimit. Do t'ju shfaqet një simbol "%" pranë logos nëse aktualisht ka një promovim që mund t'ju interesojë. Nëse klikoni simbolin, do të hapet një ekran detajesh që përmban informacione shtesë, një ofertë dhe, për shembull, një zbritje ose një kod QR promocional. Ju gjithashtu mund të kërkontë për POI të ndryshme duke zgjedhur kategorinë tuaj të dëshiruar të POI-së (p.sh. stacion karburanti, parkim, pazare/dyqane ushqimore) në sistemin e navigimit. Nëse ka një promocion ose fushatë aktuale për një nga shitësit e përzgjedhur, ajo do të shfaqet në krye të listës dhe do të shihni një simbol "%" që tregon një ofertë. Duke klikuar mbi shitësin përkatës, do të merrni detaje të mëtejshme mbi POI-në dhe do ta aksesoni ofertën si zbritje ose kod QR promocional në ekranin e detajeve. Për më tepër, mund të gjeni një listë të ofertave aktuale përkatëse të bazuara në vendndodhje në të gjitha kategoritë e POI-ve në "Ofertat në afërsi" në menynë "POI në afërsi" të sistemit të navigimit. Juve gjithashtu mund t'ju dërgohen oferta dhe informacione nga automjeti drejtpërdrejt në aplikacionet tuaja Hyundai si njoftime shtytëse duke klikuar ikonën ose butonin e smartfonit të titulluar "Dërgo në telefon" në ekranin e detajeve. Ju mund të gjeni një listë të të gjitha njoftimeve shtytëse të dërguara nga automjeti juaj në "Më shumë" - "Kutia hyrëse e ofertave". Për t'ju dërguar oferta interesante dhe me cilësi të lartë, ne përdorim shërbimet e një ofruesi shërbimesh palë e tretë që ofron një platformë ku shitësit/partnerët e zgjedhur nga të gjitha kategoritë përkatëse të POI-ve mund të nisin fushatat e tyre përkatëse të marketingut. Shitësi paguan Hyundai për çdo përshtypje të pineskës dhe ndërveprim me një nga ofertat e tyre. Nëse nuk dëshironi të shihni këtë lloj marketingu të filialeve, ju lutemi çaktivizoni shërbimin "Shërbimet në makinë bazuar në vendndodhjen" te menyja "Cilësimet e privatësisë" në sistemin e info-argëtimit. Kjo do të çaktivizojë gjithashtu edhe shërbime të tjera në makinë bazuar në vendndodhjen, siç janë POI-të për EV-të dhe navigimi i lidhur.

4.4. KËRKIMI I POI-VE NË GOOGLE PLACES (VETËM PËR DISA MODELE HYUNDAI DHE GENESIS)

Me Bluelink dhe GCS ne ju ofrojmë vendndodhjet dhe detajet më të fundit nga një prej databazave më të mëdha direkt në ekranin e navigimit të sistemit tuaj të info-argëtimit. Funksionet e kërimit me tekst të lirë dhe të plotësimit automatik ju lejojnë të kërkontë me lehtësi vendin që dëshironi, duke përfshirë edhe brenda një zone të caktuar p.sh. përgjatë itinerarit tuaj. Gjithashtu do të gjeni informacion të drejtpërdrejtë dhe të detajuar, si p.sh. orët e punës, informacioni i çmimeve, përshkrimi i vendndodhjes, komentet e përdoruesve dhe më shumë.

4.5. Kjo veçori ju njofton në njësinë kryesore kur po afrohet një automjet emergjence, si p.sh. një ambulancë.

4.6. NJOHJA ZANORE ONLINE (TË GJITHA PAKETAT BLUELINK)

Ju mund të përdorni gjuhën e folur për të aksesuar dhe kontrolluar sistemin e info-argëtimit dhe për të hartuar dhe dërguar mesazhe me tekst.

Njohja zanore online funksionon në mjedisin tonë në renë kompjuterike të Bluelink/GCS.

Kampionet tuaja zanore dhe koordinatat GPS do të përpunohen për të kryer dhe përmirësuar shërbimin e njohjes zanore.

Njohja zanore online aktualisht disponohet në gjuhët e mëposhtme: anglisht, gjermanisht, frëngjisht, italisht, spanjisht dhe holandisht.

Nëse njohja zanore online është e çaktivizuar ose nuk ofrohet, mund të përdorni njohjen zanore jashtë linje. Dallimi është se modaliteti jashtë linje mbështet vetëm komanda specifike. Rezultatet e kërimit nxirren nga një databazë e brendshme, e cila mund të jetë më pak e përditësuar. Në modalitetin jashtë linje, ne nuk do t'i përpunojmë kampionet zanore dhe koordinatat GPS për të përmirësuar shërbimin.

4.7. DIAGNOSTIKIMI I AUTOMJETIT (TË GJITHA PAKETAT BLUELINK)

Diagnostikimi i automjetit jep informacion rreth kodeve të defekteve aktive (mesazhet e defekteve të automjetit) të disa njësive të kontrollit të automjetit.

4.8. CONNECTED ROUTING (TË GJITHA PAKETAT BLUELINK)

Connected Routing do të thotë që rruga nga pozicioni juaj aktual në destinacionin tuaj llogaritet nga një server i fuqishëm brenda mjedisit në renë kompjuterike të Bluelink/GCS, dhe jo vetëm nga sistemi i info-argëtimit.

4.9. ITINERARI I PREFERUAR (TË GJITHA PAKETAT BLUELINK)

Udhëzimi ynë për itinerarin e preferuar ju lejon të krahasoni itineraret tuaja të përshkuara shpesh ndërmjet një pike fillestare specifike dhe destinacionit për t'ju ofruar një llogaritje të itinerarit që përputhet me preferencat tuaja.

4.10. PROFILI I PËRDORUESIT (TË GJITHA PAKETAT BLUELINK)

Profili i përdoruesit ju lejon të ruani cilësime të ndryshme të automjetit në renë tuaj kompjuterike të BlueLink/GCS dhe t'i zbatoni ato në automjete të ndryshme.

Për të konfiguruar profilin tuaj e përdoruesit, ndiqni udhëzimet në sistemin e info-argëtimit dhe lidhni profilin me llogarinë tuaj Hyundai/Genesis. Mund të konfiguroni dy profile për automjet plus një profil vizitori.

Ju mund ta përdorni këtë veçori ku dy ose më shumë shoferë përdorin të njëjtin automjet, por preferojnë cilësime të ndryshme për zërin, gjuhën ose pamjen e hartës.

Artikujt që mund të ruhen në profilin e shoferit/përdoruesit përfshijnë p.sh.: fotografinë e profilit dhe destinacionet e mëparshme

Të gjitha këto cilësime mund të eksportohen në një automjet tjetër nëpërmjet BlueLink ose GCS. Nëse një miku juaj po e përdor automjetin tuaj përkohësisht, mund të përdorni një profil vizitori.

4.11. SHËRBIMI I PERSONALIZUAR (TË GJITHA PAKETAT BLUELINK)

Ju mund ta personalizoni më tej profilin tuaj të përdoruesit duke ruajtur cilësimet e preferuara të navigimit, volumin e mediave dhe pozicionin e sediljes së shoferit ose të njësisë kryesore dhe duke e lidhur këtë profil të personalizuar të përdoruesit me llogarinë tuaj Hyundai/Genesis. Kjo ju lejon të transferoni lehtësisht cilësimet tuaja të preferuara në çdo automjet tjetër që është i lidhur po ashtu me llogarinë tuaj Hyundai/Genesis. Kur përditësoni cilësimet tuaja të preferuara të navigimit, ato do të sinkronizohen automatikisht në çdo automjet që është i lidhur me llogarinë tuaj Hyundai/Genesis.

Nëse e lidhni llogarinë tuaj Hyundai/Genesis me llogari nga ofrues shërbimesh të palëve të treta, siç janë Google ose Apple Calendar, çdo sistem info-argëtimi i çdo automjeti që është i lidhur me llogarinë tuaj Hyundai do të identifikohet dhe sinkronizohet automatikisht.

4.12. QENDRA E NJOFTIMEVE (TË GJITHA SHËRBIMET BLUELINK)

Qendra e njoftimeve na lejon t'ju dërgojmë informacione për automjetin tuaj.

E përdorim këtë shërbim vetëm për informacione të rëndësishme. Informacioni do të shfaqet si një dritare kërcyese në sistemin e info-argëtimit. Mund ta çaktivizoni marrjen e llojeve të caktuara të informacioneve të cilësimet ose kur merrni një dritare kërcyese.

4.13. KALENDARI (TË GJITHA PAKETAT BLUELINK)

BlueLink/GCS ju lejon ta sinkronizoni kalendarin tuaj të Google ose Apple me funksionin e integruar të kalendarit në sistemin e info-argëtimit.

4.14. VEÇORIA E PËLQIMEVE (TË GJITHA PAKETAT BLUELINK)

Gjatë luajtjes së muzikës nëpërmjet USB-së, Bluetooth-it ose radios, mund të klikoni butonin "gishti lart" ose "gishti poshtë" për të shënuar preferencën tuaj. Këngët e pëlqyera do të shtohen në listën e luajtjes (vetëm për USB-në).

4.15. TRANSMETIMI MUZIKOR (VETËM BLUELINK PRO)

Me veçorinë e transmetimit muzikor, mund të transmetoni muzikë në automjetin tuaj drejtpërdrejt nga disa shërbime të transmetimit muzikor nëpërmjet sistemit të info-argëtimit. Për ta përdorur këtë veçori, kërkohet një abonim i vlefshëm në platformën e transmetimit muzikor. Nuk do të ketë kosto shtesë për sa kohë jeni abonuar në BlueLink/GCS.

Për ta aktivizuar këtë veçori, shkoni te menyja "Media" e sistemit tuaj të info-argëtimit dhe zgjidhni shërbimin e transmetimit muzikor. Skanoni kodin QR me telefonin tuaj për të lidhur llogarinë tuaj për shërbimin e transmetimit muzikor. Do të drejtoheni në faqen e identifikimit të shërbimit përkatës nëpërmjet aplikacioneve Hyundai/Genesis. Pas identifikimit të suksesshëm, klikoni butonin "Lidh dhe vazhdo" në ekranin e sistemit të info-argëtimit të automjetit. Vini re se mund ta lidhni llogarinë tuaj vetëm nëse e keni shtuar automjetin tuaj në aplikacionet Hyundai/Genesis dhe e keni lidhur aplikacionin me profilin e drejtuesit të automjetit.

Vini re se transmetimi muzikor është i disponueshëm vetëm për modele të caktuara Hyundai/Genesis.

4.16. GJURMA E GISHTIT (VETËM MODELE TË CAKTUARA AUTOMJETESH GENESIS)

Me këtë veçori mund të konfiguroni identifikimin e gjurmëve të gishtave për secilin profil përdoruesi. Duke vendosur gjurmën e gishtit, mund të përdorni njohjen e gjurmëve të gishtave në vend të një fjalëkalimi për funksione praktike, të tilla si ndezja e automjetit, zhbllokimi i profilit tuaj dhe dalja nga modaliteti i parkimit "valet".

5. PËRMITËSIMI OTA (OVER-THE-AIR)

Në lidhje me disa modele automjetesh, siç komunikohet nga ne, Bluelink/GCS ofron përditësime të softuerit me valë ("over-the-air") ("përditësime OTA") për sistemin e automjetit, si dhe për hartën dhe sistemin e info-argëtimit.

Sistemi i info-argëtimit do të kontrollojë rregullisht nëse janë të disponueshme versione të reja të softuerit dhe do të shkarkojë automatikisht çdo përditësim të disponueshëm të softuerit në automjetin tuaj dhe do të përgatisë instalimin përkatës nëse keni dhënë pëlqimin për të. Ju mund ta përdorni ende sistemin e info-argëtimit gjatë procesit të shkarkimit dhe të përgatitjes.

Përpara se përditësimi i softuerit të instalohet dhe të finalizohet, sistemi do t'ju pyesë nëse dëshironi ta përfundoni përditësimin e softuerit tani ose më vonë. Me çdo përditësim, do t'ju ofrohen detaje të përmbajtjes së tij, si dhe informacione të mëtejshme mbi procesin e përditësimit.

Mund ta çaktivizoni këtë funksion duke çaktivizuar lidhjen Bluelink dhe GCS nëpërmjet sistemit të info-argëtimit në automjetin tuaj.

Në këtë rast ose nëse për ndonjë arsye nuk instaloni një përditësim OTA, përditësimet e softuerit mund të kryhen si zakonisht (manualisht nëpërmjet USB-së ose kartës SD, si dhe në një servis Hyundai/Genesis). Vini re se për disa përditësime të softuerit të kryera në një servis me kërkesën tuaj, mund të ketë kosto shtesë. Kontaktoni shitësin tuaj paraprakisht për detaje. Nuk do të aplikohet asnjë tarifë në rastin e përditësimeve që lidhen me fushatat e shërbimit të detyrueshëm.

Për më tepër, ne rezervojmë të drejtën për të kryer përditësime të caktuara të softuerit ekskluzivisht në serviset e caktuara të shitësve tanë. Ju nuk jeni të detyruar të shkarkoni ose instaloni përditësimet OTA; megjithatë, automjeti juaj ose shërbimet e ofruara (siç janë sistemet e sigurisë, sistemi i info-argëtimit, Bluelink dhe GCS) mund të mos funksionojnë siç duhet ose mund të mos funksionojnë fare nëse nuk e bëni.

5.1. PËRMITËSIMI OTA I SISTEMIT TË AUTOMJETIT (TË GJITHA PAKETAT BLUELINK)

Përditësimet OTA mund të kenë të bëjnë me sistemin e automjetit dhe mund të ofrohen për arsye dhe qëllime të ndryshme, në veçanti për të korrigjuar një defekt brenda periudhës përkatëse të garancisë ose brenda fushëveprimit të garancisë së prodhuesit ose për arsye të tjera që lidhen me sigurinë.

Nëse ofrohet një përditësim i softuerit përmes shërbimit të përditësimit OTA të Bluelink/GCS, do të mbeten të paprekura dispozitat ligjore ose marrëveshje të tjera që përmbajnë dispozita mbizotëruese në lidhje me vetë përditësimin e softuerit.

Lexoni me kujdes çdo njoftim përditësimi dhe ndiqni udhëzimet e shfaqura. Ju nuk mund ta përdorni automjetin gjatë procesit të instalimit.

5.2. PËRMITËSIMI OTA I HARTAVE DHE INFO-ARGËTIMIT (VETËM BLUELINK PRO)

Ne gjithashtu mund të ofrojmë përditësime OTA për hartat dhe sistemin e info-argëtimit të automjetit tuaj gjatë afatit të kontratës sonë.

Përditësimet OTA për sistemin e info-argëtimit mund të përfshijnë përditësime të nevojshme për të mirëmbajtur Shërbimet në përputhje me këto Kushte (p.sh. për të ruajtur funksionimin, përputhshmërinë ose sigurinë). Ne do t'ju ofrojmë përditësime të tilla gjatë kohëzgjatjes së kësaj kontrate.

Informacione të mëtejshme mbi procesin e përditësimit dhe detajet e përmbajtjes së çdo përditësimi të softuerit do të jepen me çdo njoftim përditësimi. Ju nuk mund ta përdorni sistemin e info-argëtimit gjatë procesit të instalimit.

6. TË DREJTAT E PRONËSISË INTELEKTUALE

6.1. Përmbajtja e Shërbimeve mbrohet nga ligji në fuqi për të drejtat e autorit ose ligj tjetër për pronësinë intelektuale, me të gjitha të drejtat e rezervuara. Të gjitha të drejtat për Shërbimet, në veçanti softueri bazë, përmbajtja dhe sistemimi, janë në pronësi ose të licencuara për Hyundai Motor Group. ("Hyundai Motor Group" i referohet Hyundai Motor Company dhe kompanive të saj të lidhura).

6.2. Asgjë në këto Kushte përdorimi nuk duhet të interpretohet si dhënie e licencës ose e së drejtës që:

6.2.1. të përdorni ndonjë imazh, markë tregtare, markë shërbimi ose logo, të cilat janë të gjitha pronë e Hyundai Motor Group. Hyundai Motor Group rezervon të gjitha të drejtat në lidhje me informacionin ose materialin e tij të pronësisë në lidhje me Shërbimet dhe do t'i ushtrojë këto të drejta në masën e plotë të ligjit në fuqi për të drejtat e autorit dhe markat tregtare;

6.2.2. të jepni me qira, të jepni me leasing, të nënlicenconi, të huazoni, të ofroni ose t'i vini në dispozicion në ndonjë mënyrë tjetër Hyundai Bluelink, Genesis Connected Services ose Shërbimet në çfarëdo forme, tërësisht ose pjesërisht, ndonjë personi pa pëlqimin paraprak me shkrim nga ne;

6.2.3. të kopjoni Hyundai Bluelink, Genesis Connected Services ose Shërbimet, përveçse si pjesë e përdorimit normal të Hyundai Bluelink/GCS ose kur është e nevojshme për qëllime rezervimi ose sigurie operationale;

- 6.2.4.** të përktheni, bashkoni, përshtatni, ndryshoni, ndryshoni ose modifikoni Hyundai Bluelink, Genesis Connected Services ose Shërbimet në tërësi ose pjesërisht; as të lejoni që Hyundai Bluelink, Genesis Connected Services ose Shërbimet ose ndonjë pjesë e tyre të kombinohen me, ose të përfshihen në, ndonjë program tjetër, përveç rasteve të nevojshme për përdorimin e Hyundai Bluelink, Genesis Connected Services dhe Shërbimeve në pajisje siç lejohet në këto Kushte përdorimi;
- 6.2.5.** të çmontoni, dekompononi, zbërtheni në mënyrë të kundërt ose të krijoni vepra derivate bazuar në Hyundai Bluelink, Genesis Connected Services ose Shërbimet në tërësi ose pjesërisht; as të përpiqeni të kryeni veprime të tilla, përveç nëse veprime të tilla nuk mund të ndalohen nga ligjet në fuqi ("Objektivi i lejuar") dhe me kusht që informacioni i marrë nga ju gjatë aktiviteteve të tilla:
- 6.2.5.1.** të mos u zbulohet ose komunikohet pa pëlqimin tonë paraprak me shkrim ndonjë pale të tretë, së cilës nuk është e nevojshme t'i zbulohet ose komunikohet për të arritur Objektivin e lejuar;
- 6.2.5.2.** të mos përdoret për të krijuar ndonjë softuer që është në thelb i ngjashëm në shprehjen e tij me Hyundai Bluelink dhe Genesis Connected Services;
- 6.2.5.3.** të mbahet i sigurt dhe
- 6.2.5.4.** të përdoret vetëm për Objektivin e lejuar.

7. DETYRIMET E PËRDORUESIT

- 7.1.** Ju mund t'i përdorni Shërbimet vetëm nëse i ndiqni këto Kushte.
- 7.2.** Në veçanti, sigurohuni që ju:
1. të respektoni ligjet dhe rregulloret në fuqi dhe të respektoni të drejtat e palëve të treta kur përdorni Shërbimet;
 2. të mos i përdorni Shërbimet për qëllime të paligjshme ose të mos lehtësoni përdorimin e paligjshëm të Shërbimeve nga palët e treta;
 3. të mos e modifikoni automjetin tuaj (duke përfshirë modifikimet e harduerit dhe të softuerit, si dhe përdorimin e softuerëve të palëve të treta) në mënyrë të tillë që të preket funksionaliteti i Shërbimeve;
 4. të mos i prishni me dashje Shërbimet në asnjë mënyrë;
 5. të mos e përdorni kartën SIM të integruar në sistemin e info-argëtimit të automjetit që përdoret për ofrimin e Shërbimeve:
 - a) për transmetimin e zërit (përfshirë VOIP-në);
 - b) për të aksesuar një destinacion të adresueshëm publikisht (d.m.th. një adresë IP publike) duke përfshirë përdorimin e një serveri ndërmjetës, portëkalimi ose rrugëzimi;
 - c) në një mënyrë që tenton të depërtojë në masat e sigurisë, pavarësisht nëse ndërhyrja rezulton në dëmtim ose humbje të të dhënave;
 - d) në një mënyrë që i përdor Shërbimet ose softuerin përkatës për Internet Relay Chat, ndarjen e skedarëve peer-to-peer, BitTorrent ose një rrjet server ndërmjetës;
 - e) në një mënyrë që përfshin dërgimin e spamit, dërgimin e emaileve të pakërkkuara me shumicë ose të mesazheve komerciale apo mbajtjen e një releje të hapur SMTP ose
 - f) në një mënyrë që shkakton dëmtim të rrjetit dhe
 6. të mos u publikoni palëve të treta asnjë rezultat të ndonjë testi standard ose të performancës të kartës SIM të integruar, të rrjetit, të Shërbimeve ose të komponentëve të tyre.
- 7.3.** Ju do të duhet të përballoni çdo kosto të shkaktuar nga keqpërdorimi i Shërbimeve që rezulton nga shkelja nga ana juaj e detyrimeve të lartpërmendura.
- 7.4.** Nëse e shisni automjetin tuaj ose ia jepni atë një pale të tretë në mënyrë të përhershme, ju duhet ta çaktivizoni Bluelink-un/GCS-në në sistemin e info-argëtimit.

8. DISPONUESHMËRIA E RRJETIT

- 8.1.** Ne i ofrojmë Shërbimet nëpërmjet një karte SIM të integruar në automjet. Prandaj, disponueshmëria e Shërbimeve tona:
është e kufizuar territorialisht në rrezen e marrjes dhe të transmetimit të radiostacioneve të operuara nga operatori përkatës i rrjetit celular dhe mund të ndikohet nga kushtet atmosferike, topografike, pozicioni i mjetit e pengesat, siç janë ndërtesat, dhe
varet nga funksionaliteti dhe gatishmëria operationale e rrjetit celular të kërkuar të kartës SIM të integruar.
- 8.2.** lidhja 4G/LTE (e ofruar nga një ofrues shërbimi i jashtëm) do të jetë e disponueshme vetëm në pajisjet e pajtueshme (p.sh., sistemi i info-argëtimit) të cilat mbështesin frekuencën specifike 4G/LTE të rrjetit specifik të roaming-ut.
Aty ku nuk disponohet 4G/LTE-ja, do të ofrohet lidhja 2G ose 3G në varësi të disponueshmërisë së sistemit të info-argëtimit dhe pajtueshmërisë së tij me rrjete të tilla.

9. NDERPRERJA E SHËRBIMIT

- 9.1.** Ne mund ta çaktivizojmë përkohësisht ose përgjithmonë aksesin në Shërbime, tërësisht ose pjesërisht, për arsye teknike ose sigurie ose arsye të tjera të rëndësishme, të tilla si përmirësimi i performancës, përmirësimi i funksionalitetit, reflektimi i ndryshimeve në sistemin operativ ose adresimi i çështjeve të sigurisë.
- 9.2.** Shërbimet mund të ndërpriten ose të kufizohen përkohësisht për shkak të forcave madhore ose për arsye të tjera përtej kontrollit tonë. Ky mund të jetë, për shembull, nëse lidhjet e të dhënave të ofruara nga operatorët e rrjetit celular nuk janë të disponueshme ose nëse lindin pengesa afatshkurtra të kapacitetit nga mbingarkesat në Shërbime, në rrjetet celulare dhe të telefonisë fikse, ose në internet.
- 9.3.** Ne mund t'i ndërpresim ose kufizojmë përkohësisht Shërbimet për të zbatuar masa teknike ose të tjera (për shembull riparime, mirëmbajtje, përditësime të softuerëve dhe zgjerime) në sistemet tona ose në sistemet e ofruesve të ndryshëm, ofruesve të përmbajtjes ose operatorëve të rrjetit celular, kur masa të tilla janë të nevojshme për performancën e duhur ose të përmirësuar të Shërbimeve.

10. AKSESI DHE PËRDORIMI I TË DHËNAVE

- 10.1.** Ky paragraf përcakton parimet e aksesit dhe përdorimit të të dhënave, duke përfshirë të dhënat personale dhe jopersonale, të gjeneruara në lidhje me përdorimin e Shërbimeve ose automjetit ("**të Dhënat relevante**" ose "**të Dhënat**") sipas Rregullores (BE) 2023/2854 të Parlamentit Evropian dhe të Këshillit të 13 dhjetorit 2023 mbi rregullat e harmonizuara për aksesin e drejtë në të dhënat dhe përdorimin e tyre dhe ndryshimin e Rregullores (BE) 2017/2394 dhe Direktivës (BE) 2020/1828 ("**Ligji për të Dhënat**").
- 10.2.** Për të shmangur çdo dyshim, ky seksion vlen edhe për Të Dhënat relevante në formë të agreguar, ku të dhënat personale të mbledhura fillimisht janë agreguar në mënyrë që të mos mund të lidhen më me një person fizik.
- 10.3.** Për qëllimet e këtij paragrafi [10](#), ne i referohemi vetes edhe si "**Mbajtësi i të Dhënave**".
[Licenca e të Dhënave dhe qëllimet e përdorimit të të dhënave]
- 10.4.** Lidhur me të Dhënat relevante jopersonale, duke pranuar këto Kushte, ju na jepni një licencë joekskluzive në të gjithë botën për të aksesuar, përdorur dhe për t'ua vënë në dispozicion këto të dhëna pa pagesë filialeve të Hyundai-t/Genesis dhe palëve të treta, duke përfshirë, por pa u kufizuar në platformat e të dhënave të lëvizshmërisë, ofruesit e shërbimeve të lëvizshmërisë dhe infrastrukturës ose ofrues të tjerë në industrinë e automobilave dhe lëvizshmërisë ("**Licenca e të Dhënave**") në një mënyrë të përshkruar në këtë paragraf dhe për qëllimet e mëposhtme ("**Qëllimet**"):
- a) përmirësimin e funksionimit të çdo produkti ose shërbimi të lidhur me të, të ofruar nga ne ose filialet e Hyundai-t
 - b) analizimin e të dhënave dhe agregimin e tyre me të dhëna të tjera ose krijimin e të dhënave të shërbimeve me qëllim përmirësimin e produkteve dhe shërbimeve tona
 - c) zhvillimin e produkteve ose shërbimeve të reja, duke përfshirë zgjidhjet e inteligjencës artificiale (IA), nga ne ose **nga palë** të treta që veprojnë në emrin tonë ose në bashkëpunim me ne
 - d) agregimin e të Dhënave relevante me të dhëna të tjera ose krijimin e të dhënave të derivuara, për çdo qëllim të ligjshëm, duke përfshirë shitjen ose vënien në dispozicion të të dhënave të tilla të agreguara ose të derivuara palëve të treta, me kusht që të dhëna të tilla të mos lejojnë identifikimin e të dhënave specifike që na transmetohen nga automjeti ose Shërbimet ose të mos lejojnë një palë të tretë t'i nxjerrë të dhënat nga grupi i të dhënave.

- 10.5.** Kjo nuk do të ndikojë në asnjë të drejtë ose detyrim ekzistues ose të ardhshëm prej nesh për të përpunuar të Dhënat relevante sipas dispozitave të tjera ose në mënyrë të pavarur nga kjo dispozitë, p.sh. për të përpunuar të Dhënat relevante në mënyrë strikte për qëllime të ofrimit të Shërbimeve dhe përmbushjes së detyrave të lidhura. Duke pranuar këto Kushte, ju pranoi se, që Mbajtësi i të Dhënave dhe/ose çdo kompani tjetër e Hyundai-t/Genesis të ofrojë Shërbimet, duhet të përdoren të Dhënat relevante, dhe Mbajtësi i të Dhënave dhe kompanitë e tjera të Hyundai-t lejohen t'i përdorin të Dhënat relevante për (i) ofrimin e Shërbimeve siç përshkruhet në këto Kushte, (ii) ofrimin e mbështetjes, garancisë, garantimit ose shërbimeve të ngjashme ose për të vlerësuar pretendimet tuaja a të palëve të treta në lidhje me automjetin ose Shërbimet apo (iii) monitorimin dhe mirëmbajtjen e funksionimit, sigurisë dhe mbrojtjes së automjetit ose Shërbimeve dhe garantimin e kontrollit të cilësisë.
- 10.6.** Ne mund ta transferojmë rolin tonë si Mbajtës të të Dhënave te një filial tjetër i Hyundai-t, i cili më pas bëhet Mbajtës i të Dhënave; kjo zakonisht përfshin një ndryshim të ofruesit/partnerit kontraktual nga ana e Hyundai-t. Dispozitat e mbetura në këto Kushte zbatohen për transferimin e shërbimeve dhe kontratat ekzistuese.
- 10.7.** Ne zotohemi të mos i përdorim të Dhënat relevante, që janë të dhëna jopersonale, për të nxjerrë njohuri rreth situatës suaj ekonomike, aseteve dhe metodave të prodhimit ose rreth përdorimit të automjetit a Shërbimeve në ndonjë mënyrë tjetër që mund të dëmtojë pozicionin tuaj tregtar në tregjet në të cilat jeni aktiv.
- [Aksesi juaj në të Dhënat relevante]**
- 10.8.** Ju keni të drejtë të aksesoni të Dhënat relevante, duke përfshirë metadat në kuptimin e Ligjit për të Dhënat, nëse është e aplikueshme, pa pagesë, me të paktën të njëjtën cilësi që është në dispozicion për ne, në një format gjithëpërfshirës, të strukturuar, të përdorur zakonisht dhe të lexueshëm nga makineria, aty ku është relevante dhe teknikisht e realizueshme, në mënyrë të vazhdueshme dhe në kohë reale.
- 10.9.** Detajet teknike në lidhje me procedurën e aksesit janë të disponueshme në <https://connected-mobility.hyundai.com/data-rights-en> ("**Njoftimi informues për Ligjin e të Dhënave**").
- 10.10.** Kur kërkonte akses në të Dhënat relevante, ne mund të kërkojmë informacione shtesë për të konfirmuar identitetin tuaj, vlefshmërinë e kërkesës dhe të drejtën tuaj për të akses te të Dhënat. Për këtë qëllim, ne mund të kërkojmë:
- a) prova të pronësisë së automjetit OSE
 - b) prova të leasing-ut ose dokument tjetër pronësie për përdorim të përkohshëm të automjetit OSE
 - c) prova të të drejtave të tjera për të përdorur Shërbimet.
- 10.11.** Nëse nuk jeni pronari i ligjshëm i automjetit, kërkesa për akses te të dhënat duhet të dorëzohet nëpërmjet pronarit të automjetit.
- 10.12.** Përpara se të japim akses në të dhëna, ne mund të kërkojmë që të zbatohen masa sigurie teknike dhe organizative për të mbrojtur të dhënat.
- 10.13.** Ne mund të refuzojmë aksesin te të Dhënat relevante, kur zbulimi i të dhënave (ose çdo përpunim i mëtejshëm i të dhënave) mund të ketë një efekt serioz negativ në shëndetin, sigurinë ose mbrojtjen e një personi fizik.
- 10.14.** Përveç kësaj, në rrethana të jashtëzakonshme, kur nuk jeni në gjendje të garantoni siguri të mjaftueshme të të Dhënave relevante të klasifikuara si sekret tregtar ose në rast se zbulimi i të Dhënave të tilla relevante ka shumë të ngjarë të na shkaktojë një dëm serioz ekonomik, ne mund të refuzojmë dhënien e aksesit te të Dhënat relevante.
- 10.15.** Nëse e refuzojmë kërkesën tuaj për të aksesuar të Dhënat relevante, ne do të njoftojmë gjithashtu autoritetin relevant përkatësisht. Në një rast të tillë, ju keni të drejtë të dini arsyet pse kërkesa juaj është refuzuar dhe të paraqisni një ankesë pranë autoritetit relevant. Informacioni në lidhje me autoritetin kompetent është i disponueshëm në Njoftimin informues për Ligjin e të Dhënave: [<https://connected-mobility.hyundai.com/data-rights-en>]
- 10.16.** Në lidhje me të dhënat personale, nëse fushëveprimi i të Dhënave relevante të kërkuara përfshin të dhëna personale, zbatohet GDPR-ja. Në një rast të tillë, mund t'ju kërkohej të tregoni bazën ligjore për përpunimin e të dhënave personale, përveç nëse jeni subjekti i të dhënave sipas kuptimit të GDPR-së, dhe mund të kërkonte vetëm të dhënat personale që kanë të bëjnë me veten tuaj.

[Përdorimi nga ana juaj i të Dhënave relevante]

- 10.17.** Ju keni të drejtë të përdorni të Dhënat relevante që ju janë vënë në dispozicion për çdo qëllim të ligjshëm dhe t'i ndani të Dhënat relevante lirisht me palë të treta. Megjithatë, nuk lejoheni që:
- a) t'i përdorni të Dhënat relevante për të zhvilluar një produkt të lidhur që konkurren me automjetin Hyundai dhe as t'i ndani të Dhënat relevante me palë të treta për këtë qëllim;
 - b) t'i përdorni të Dhënat relevante për të nxjerrë njohuri rreth situatës sonë ekonomike, aseteve dhe metodave të prodhimit ose atyre të Hyundai Motor Company;
 - c) të përdorni mjete shtrënguese ose të shfrytëzoni ndonjë boshllëk në infrastrukturën tonë teknike të projektuar për të mbrojtur të Dhënat relevante me qëllim që të merrni akses në të dhëna;
 - d) t'i ndani të Dhënat relevante me një palë të tretë që konsiderohet si kontrollues i aksesave sipas Nenit 3 të Rregullores (BE) 2022/1925 (një listë e përditësuar e kontrolluesve të aksesave është e disponueshme këtu: https://digital-markets-act.ec.europa.eu/gatekeepers_en).
 - e) **[Ndarja e të Dhënave me palë të treta në lidhje me Qëllimet]**
- 10.18.** Ne mund të ndajmë të Dhëna relevante që nuk janë të dhëna personale me filialet e Hyundai-t/Genesis dhe/ose palë të treta nëse të dhënat përdoren nga pala e tretë për një ose të gjitha qëllimet e mëposhtme:
- a) për të ndihmuar Mbajtësin e të Dhënave në arritjen e Qëllimeve
 - b) për arritjen e Qëllimeve, në bashkëpunim me Mbajtësin e të Dhënave
 - c) për qëllime të tjera të palëve të treta, nëse e keni kërkuar posaçërisht këtë. Në një rast të tillë, ne mund të kërkojmë kompensim nga një palë e tretë e tillë për ndarjen e të Dhënave relevante.
- 10.19.** Përveç rasteve të përshkruara në paragrafin [TUIWorkReportDocFrame, 10.22](#) dhe/ose në Njoftimin e privatësisë [https://notice.hyundai.com/cc_i_hyundai_eu/term/PN_HCM_Test1], ne do t'i ndajmë të Dhënat relevante vetëm me kërkesën tuaj, të cilën mund ta paraqisni pranë nesh ose pranë palëve të treta sipas zgjedhjes suaj. Për më shumë informacion në lidhje me procedurën e kërkesës, ju lutemi referojuni Njoftimit informues për Ligjin e të Dhënave: [<https://connected-mobility.hyundai.com/data-rights-en>]
- 10.20.** Kur ndajmë të Dhëna relevante, që nuk janë të dhëna personale, me një palë të tretë, ne do të sigurohemi që pala e tretë të jetë e lidhur në mënyrë kontraktuale që:
- a) të mos i përdorë të Dhënat relevante për ndonjë Qëllim ose në ndonjë mënyrë përtej përdorimit që është i lejuar në përputhje me këtë paragraf;
 - b) të mos nxjerrë njohuri rreth situatës suaj ekonomike, aseteve dhe metodave të prodhimit ose rreth përdorimit të automjetit a Shërbimeve në ndonjë mënyrë tjetër që mund të dëmtojë pozicionin tuaj tregtar në tregjet në të cilat jeni aktiv.
 - c) të zbatojë masat teknike dhe organizative të nevojshme për të garantuar një nivel të përshtatshëm sigurie të të Dhënave relevante;
 - d) të mos i ndajë më tej të Dhënat relevante përveç nëse ju e kërkonit ose miratoni posaçërisht një ndarje të tillë të të dhënave ose përveç nëse një ndarje e tillë e të dhënave kërkohet dhe, është në interesin tuaj, për të përmbushur Qëllimet ose çdo kontratë që mund të keni me një palë të tillë të tretë.
- 10.21.** Në asnjë rrethanë nuk do të ndajmë të Dhëna relevante me një palë të tretë që konsiderohet si kontrollues i aksesave sipas Nenit 3 të Rregullores (BE) 2022/1925 (një listë e përditësuar e kontrolluesve të aksesave është e disponueshme këtu: https://digital-markets-act.ec.europa.eu/gatekeepers_en). përveç nëse kjo lidhet me ofrimin e Shërbimeve.
- 10.22.** Për të shmangur çdo dyshim, ne dhe palët e treta me të cilat janë ndarë të Dhënat relevante, jemi të autorizuar të përdorim, sipas gjykimit tonë ekskluziv, shërbimet e përpunimit të ofruara nga palët e treta, të tilla si shërbimet e informatikës në re kompjuterike (duke përfshirë infrastrukturën si shërbim, platformën si shërbim dhe softuerin si shërbim), shërbimet e hostimit ose shërbime të ngjashme për të arritur Qëllimet.
- [Ndërprerja e licencës së të Dhënave]**
- 10.23.** Përdorimi i të Dhënave relevante është i kufizuar në periudhat e ruajtjes të specifikuara në Njoftimin informues për Ligjin e të Dhënave: [<https://connected-mobility.hyundai.com/data-rights-en>]
- 10.24.** Ndërprerja ose tërheqja nga Shërbimet rezulton në ndërprerjen e licencës së të Dhënave. Ju lutemi vini re se nëse e ndërprisni licencën e të Dhënave, përdorimi nga ana juaj i Shërbimeve mund të jetë i kufizuar.

- 10.25.** Gjithashtu licenca e të Dhënave përfundon automatikisht:
- pas transferimit të shpërndarjes së automjetit ose ndërprerjes së përhershme të Shërbimeve;
 - kur skadon e drejta juaj për të përdorur automjetin (p.sh., ju e shisni automjetin tuaj);
 - në rastin e përmendur në paragrafin [10.5](#).
- 10.26.** Pas skadimit ose ndërprerjes së licencës së të Dhënave, ne nuk do të mbledhim më të Dhëna relevante. Megjithatë, Mbajtësi i të Dhënave ka të drejtë të përpunojë më tej të Dhënat relevante të gjeneruara ose të mbledhura para datës së ndërprerjes ose skadimit të licencës së të Dhënave, siç specifikohet në këtë paragraf.
- [Përdorimi i të dhënave personale]**
- 10.27.** Përdorimi dhe ndarja e të Dhënave relevante që janë të dhëna personale është përshkruar me detaje në Njoftimin e privatësisë: [https://notice.hyundai.com/cci_hyundai_eu/term/PN_HCM_Test1]
- [Transferimi i automjetit. Përdoruesit shtesë të Shërbimeve]**
- 10.28.** Nëse e shisni automjetin tuaj ose ia jepni atë një pale të tretë në mënyrë të përhershme, (për shembull, nëse lidhni një kontratë qiraje afatgjatë të automjetit tuaj), duhet të ndiqni kërkesat e specifikuara në paragrafin [7.4](#).
- 10.29.** Nëse lejoni që një individ tjetër ("**Përdorues shtesë**") të përdorë Shërbimet, duhet të siguroheni që:
- Ky Përdorues shtesë i ka njohur dhe pranuar këto Kushte përdorimi dhe konkretisht këtë paragraf;
 - ju e mbështesni Përdoruesin shtesë në lidhje me çdo kërkesë nga Përdoruesi shtesë në lidhje me të Dhënat relevante, në veçanti duke vepruar si kontakti ynë kryesor në lidhje me të Dhënat relevante;
 - Ju na njoftoni pa vonesë për çdo kërkesë ose pretendim nga Përdoruesit shtesë në lidhje me të Dhënat përkatëse dhe bashkëpunoni me ne në adresimin e pretendimeve ose kërkesave të tilla, veçanërisht duke na dhënë çdo informacion të nevojshëm.
- 10.30.** Për aq sa lejohet me ligj, ju jeni përgjegjës për çdo dëm të shkaktuar ndaj nesh ose palëve të treta nëse nuk i përmbushni detyrimet tuaja të specifikuara në paragrafin [No Segment found with ID: 1246026] dhe/ose [7.4](#).
- [Informacion i mëtejshëm]**
- 10.31.** Informacion i detajuar në lidhje me të Dhënat relevante, të drejtat tuaja sipas Ligjit për të Dhënat dhe informacione të tjera të kërkuara nga ligji është i disponueshëm në Njoftimin informues për Ligjin e të Dhënave: [<https://connected-mobility.hyundai.com/data-rights-en>]
- [Aksesi dhe përdorimi i të Dhënave relevante të Përdoruesit të autorizuar]**
- 10.32.** Ju konsideroheni Përdorues i autorizuar nëse nuk keni titullin tuaj të pronësisë mbi automjetin (domethënë pronësinë ose leasing-un), por i përdorni Shërbimet bazuar në autorizimin e një pale tjetër që kryen një aktivitet biznesi ("**Përdoruesi i biznesit**"), në veçanti:
- punëdhënësi juaj
 - partneri juaj i biznesit, siç është një kompani makinash me qira.
- 10.33.** Paragrafi [10.1](#) - [10.30](#) nuk zbatohet për Përdoruesit e autorizuar. Përdoruesit e biznesit duhet t'ju japin të gjithë informacionin e kërkuar me ligj, në veçanti në lidhje me mënyrën dhe për çfarë qëllimesh përdoren të Dhënat relevante, si mund të aksesohen ato dhe me kë ndahen. Ju lutemi kontaktoni me Përdoruesin e biznesit për informacionin përkatës.
- 10.34.** Përdoruesit e autorizuar duhet të paraqesin kërkesa për akses në të Dhënat relevante që nuk janë të dhëna personale nëpërmjet Përdoruesit të biznesit.
- 10.35.** Të drejtat tuaja në lidhje me përpunimin e të dhënave personale mbeten të paprekura, siç përshkruhet në Njoftimin e privatësisë: [https://notice.hyundai.com/cci_hyundai_eu/term/PN_HCM_Test1]
- 11. MBROJTJA E TË DHËNAVE DHE SIGURIA KIBERNETIKE**
- 11.1.** Për informacion mbi mënyrën se si i mbledhim dhe përpunojmë të dhënat personale në lidhje me ofrimin e Shërbimeve, ju lutemi referojuni "Njoftimit tonë të privatësisë".
- 11.2.** Ju lutemi informoni çdo shofer tjetër të automjetit ose përdorues të mundshëm të Shërbimeve se Shërbimet janë aktivizuar dhe se të dhënat (në veçanti të dhënat e vendndodhjes/GPS) do të mblidhen dhe përpunohen siç përshkruhet në "Njoftimin e privatësisë".

- 11.3.** Sa herë që ju kërkoni të drejtat tuaja si subjekt i të dhënave ose bëni deklarata sipas ligjit për mbrojtjen e të dhënave (p.sh., tërheqjen e pëlqimit), kjo nuk do të ndikojë në vlefshmërinë e kontratës bazuar në këto Kushte.
- 11.4.** Megjithatë, ne mund ta ndërpresim kontratën bazuar në këto Kushte pa dhënë njoftim paraprak,
- nëse e tërhiqni pëlqimin tuaj (nëse është e aplikueshme) ose kundërshtoni përpunimin e mëtejshëm të të dhënave tuaja personale dhe
 - nëse nuk jemi të detyruar në mënyrë të arsyeshme të vazhdojmë marrëdhënien kontraktuale deri në përfundimin e rënë dakord të kontratës ose deri në skadimin e një periudhe njoftimi ligjor ose kontraktual duke marrë parasysh fushën e përpunimit të të dhënave që vazhdon të jetë e lejueshme dhe duke peshuar interesat e të dyja palëve.
- 11.5.** Për të siguruar menaxhimin e duhur të standardeve të duhura të sigurisë kibernetike, automjetet tona, në varësi të modelit, mund të jenë të pajisura me veçori shtesë të sigurisë kibernetike. Në një rast të tillë, pasi të keni aktivizuar Shërbimet në automjetin tuaj, niveli i sigurisë kibernetike të automjetit do të monitorohet vazhdimisht për të zbuluar dhe eliminuar shpejt kërcënimet e mundshme kibernetike. Nëse nuk zbulohet ndonjë rrezik, të dhënat e ngjarjeve të sigurisë do të ruhen në automjetin tuaj. Karakteristikat e sigurisë kibernetike mund të përditësohen herë pas here, kur është e nevojshme për të ruajtur standardet e sigurisë kibernetike. Për më shumë informacion rreth mënyrës se si i mbledhim dhe i përpunojmë të dhënat personale për këto qëllime, referojuni "Njoftimit tonë të privatësisë".

12. AFATI

- 12.1.** Ju mund t'i përdorni Shërbimet sapo të keni aktivizuar Bluelink ose GCS në automjetin tuaj.
- 12.2.** Kontrata jonë bazuar në këto Kushte do të përfundojë automatikisht:
- a) kur ia ktheni automjetin shitësit në rast se marrëveshja e blerjes (ose e leasing-ut) për automjetin tuaj është anuluar ose revokuar; ose
 - b) pas skadimit të periudhës falas nëse më pas nuk abonoheni në një paketë Shërbimi (shih paragrafin [3](#)).
- 12.3.** Ne mund ta bllokojmë përkohësisht përdorimin tuaj të Shërbimeve ose ta ndërpresim kontratën tonë duke bllokuar përgjithmonë përdorimin tuaj të Shërbimeve nëse i shkelni këto Kushte në mënyrë të konsiderueshme.

13. E DREJTA PËR T'U TËRHEQUR (VETËM PËR KONSUMATORËT)

13.1. UDHËZIME MBI TËRHEQJEN

E drejta për t'u tërhequr, siç përshkruhet më poshtë, do të zbatohet vetëm për konsumatorët, pra për çdo person fizik që hyn në një transaksion juridik për qëllime që janë kryesisht jashtë tregtisë, biznesit ose profesionit të tij.

Udhëzime mbi tërheqjen

E drejta për t'u tërhequr

Ju keni të drejtë të tërhiqeni nga kjo kontratë brenda 14 ditëve pa dhënë asnjë arsye.

Afati i tërheqjes do të skadojë 14 ditë nga dita e lidhjes së kontratës.

Për të ushtruar të drejtën tuaj të tërheqjes, ju duhet të na njoftoni (Hyundai Connected Mobility GmbH, Kaiserleipromenade 5, 63067 Offenbach, Gjermani, +49 69271472377, support.bluelink@hyundai-europe.com (për Hyundai) ose mygenesis@eu.genesis.com (për Genesis) me anë të një deklarate të qartë rreth vendimit tuaj për t'u tërhequr nga kjo kontratë.

Ju mund të përdorni formularin model të tërheqjes në paragrafin [13.3](#) më poshtë, por kjo nuk është e detyrueshme.

Për të ushtruar të drejtën tuaj për t'u tërhequr brenda periudhës së tërheqjes, mjafton që ta dërgoni njoftimin për ushtrimin e të drejtës për t'u tërhequr përpara skadimit të periudhës së tërheqjes.

Pasojat e tërheqjes

Nëse tërhiqeni nga kjo kontratë, aksesi juaj në Shërbime do të anulohet dhe të dhënat tuaja të përdorimit do të fshihen përgjithmonë.

- 13.2.** E drejta juaj për tërheqje nuk ndikon në të drejtën tuaj për të çaktivizuar Shërbimet me ose pa shkak në çdo kohë në sistemin e info-argëtimit.

13.3. FORMULARI MODEL I TËRHEQJES

(Plotësojeni dhe kthejeni këtë formular vetëm nëse dëshironi të tërhiqeni nga kontrata.)

- Te Hyundai Connected Mobility GmbH, Kaiserleipromenade 5, 63067 Offenbach, Gjermani, +49 692147377, support.bluelink@hyundai-europe.com (për Hyundai) ose mygenesis@eu.genesis.com (për Genesis)

Unë/ne (*) njoftojmë se unë/ne (*) tërhiqemi nga kontrata ime/jonë (*) e shitjes së mallrave të mëposhtme (*)/për ofrimin e shërbimit të mëposhtëm (*),

- Porositur më (*)/marrë më (*),
- Emri i konsumatorit(ëve),
- Adresa e konsumatorit(ëve),
- Nënshkrimi i konsumatorit(ëve) (vetëm nëse ky formular dorëzohet në letër),
- Data

(*) Fshijeni sipas rastit.

14. NDRYSHIMET

Ne rezervojmë të drejtën për t'i ndryshuar këto Kushte ose Shërbime për shkak të zhvillimeve të ardhshme ekonomike, ligjore dhe teknike, në përputhje me dispozitat e mëposhtme.

14.1. Ndryshimet që janë ligjërish të dobishme ose neutrale për ju do të hyjnë në fuqi menjëherë.

14.2. Gjithashtu, ne mund të bëjmë ndryshime në Shërbimet që shkojnë përtej asaj që kërkohet për të ruajtur përputhjen me kontratën (p.sh. përditësimet, krahaso paragrafin 5) vetëm nëse ka një arsye të vlefshme për një ndryshim të tillë, ndryshimi nuk përfshin kosto shtesë për ju dhe as nuk ndryshon thelbin e Shërbimeve dhe ju jeni të informuar për ndryshimin në gjuhë të qartë dhe të kuptueshme. Duhet të ekzistojë një arsye e vlefshme nëse ndryshimi është i nevojshëm që

- të përmirësojë aksesin dhe përdorshmërinë e Shërbimeve (duke përfshirë prezantimin e funksioneve ose funksionaliteteve ekzistuese ose të reja),
- t'i përshtatni Shërbimet me kërkesat e ndryshuara ligjore,
- t'i përshtatni Shërbimet me ndryshimet teknike ose zhvillimet në sistemet e operuara nga ne ose palët e treta ose me zhvillimet teknike në sistemet e përdoruesve tanë;
- ndryshimet e nevojshme për arsye të rëndësishme operationale;
- ndryshimet që rezultojnë nga nevoja për të hequr paqartësitë, gabimet ose gabimet drejtshkrimore që mund të ketë në Kushtet e përdorimit ose
- ndryshimet në të dhënat e kontaktit, emrat, numrat e identifikimit, adresat elektronike ose lidhjet e dhëna në Kushtet e përdorimit.

14.3. Në rast të ndryshimeve që i nënshtrohen paragrafit 14.2, të cilat kanë një ndikim të konsiderueshëm negativ në aksesin tuaj ose në përdorshmërinë e Shërbimeve, ju do të informoheni me një njoftim paraprak brenda një kohe të arsyeshme dhe në gjuhë të qartë e të kuptueshme nëpërmjet një mjeti të qëndrueshëm, për veçoritë dhe kohën e ndryshimit dhe të drejtën tuaj për ta përfunduar kontratën pa pagesë në çdo kohë; përveç nëse ju ofrojmë akses dhe përdorimin e Shërbimeve të pandryshuara pa kosto shtesë.

Gjithashtu, mund të ushtroni të drejtën tuaj të ndërprerjes duke çaktivizuar Shërbimet në sistemin e info-argëtimit.

14.4. Përndryshe, në rast të të gjitha ndryshimeve të tjera materiale në këto Kushte, ne do t'ju njoftojmë për ndryshimet e synuara me anë të një njoftimi të arsyeshëm paraprak.

Nëse nuk na e tregoni ndryshe me shkrim (për shembull duke dërguar një letër ose email) brenda dy javësh pas njoftimit tonë, do të supozojmë se ju i pranoni ndryshimet (do t'ju kujtojmë këtë kur t'ju informojmë për ndryshimet e synuara).

Nëse na thoni se nuk i pranoni ndryshimet, ne mund ta ndërpresim kontratën tonë bazuar në këto Kushte me efektshmëri nga data në të cilën ndryshimet duhej të ishin zbatuar.

15. TË NDRYSHME

15.1. Këto Kushte (si dhe çdo deklaratë e caktuar për mbrojtjen e të dhënave) formojnë kontratën midis jush dhe nesh në lidhje me Shërbimet dhe pasqyrojnë të gjithë marrëveshjen tonë në lidhje me Shërbimet.

Çdo deklaratë ose njoftim që ju ose ne bëjmë sipas kontratës sonë – për shembull, për të ndryshuar kushtet e kontratës ose për ta ndërprerë kontratën – do të jetë efektive vetëm nëse bëhet me shkrim (për shembull duke dërguar një letër ose email) ose siç përcaktohet ndryshe shprehimisht në këto Kushte. Deklaratat ose marrëveshjet me gojë nuk janë të mjaftueshme.

- 15.2.** Ne do të pranojmë kushte të tjera ose shtesë vetëm nëse i kemi pranuar ato në mënyrë të qartë me shkrim.
- 15.3.** Ne mund t'ia kalojmë të drejtat dhe detyrimet tona sipas kontratës sonë me ju një pale të tretë, plotësisht ose pjesërisht.
Do t'ju njoftojmë për transferimin e synuar të paktën katër javë më përpara.
Nëse nuk jeni dakord me transferimin, mund ta zgjidhni kontratën me ne në çdo kohë (do t'ju kujtojmë këtë kur t'ju informojmë për transferimin e synuar).
- 15.4.** Nëse ndonjë kusht i kontratës sonë rezulton i pavlefshëm, ju dhe ne biem dakord që kushtet e tjera të kontratës sonë të mbeten të vlefshme dhe të paprekura.
- 15.5.** Secili nga paragrafët e këtyre Kushteve funksionon veçmas. Nëse ndonjë gjykatë ose autoritet përkatës vendos që ndonjë prej tyre është i paligjshëm, paragrafët e mbetur do të mbeten në fuqi dhe efektshmëri të plotë.
- 15.6.** Edhe nëse e vonojmë zbatimin e kësaj kontrate, ne prapë mund ta zbatojmë atë më vonë. Nëse nuk këmbëngulim menjëherë që ju të ndërmerrni ndonjë veprim që kërkohet sipas këtyre Kushteve ose nëse vonojmë në ndërmarrjen e hapave kundër jush në rast se ju e shkëlni këtë kontratë, kjo nuk do të thotë që ju nuk duhet ta ndërmerrni këtë veprim dhe nuk do të na pengojë të ndërmarrim hapa kundër jush në një datë të mëvonshme.

16. SHËRBIMI I KLIENTIT / ANKESAT

- 16.1.** Nëse keni pyetje ose ankesa, mund të na kontaktoni në:
Hyundai Connected Mobility GmbH Kaiserleipromenade 5, 63067 Offenbach, Gjermani
Telefon: +49 69271472377
Email: support.bluelink@hyundai-europe.com (për Hyundai) ose mygenesis@eu.genesis.com (për Genesis)
- 16.2.** Zgjidhja alternative e mosmarrëveshjeve është një proces ku një organ i pavarur merr në konsideratë faktet e një mosmarrëveshjeje dhe kërkon ta zgjidhë atë, pa pasur nevojë të shkoni në gjykatë. Komisioni Evropian ofron një platformë për zgjidhjen alternative të mosmarrëveshjeve.
Ju mund të hyni në këtë platformë përmes lidhjes <http://ec.europa.eu/consumers/odr/>. Hyundai nuk është i detyruar dhe nuk merr pjesë në procedurat alternative të zgjidhjes së mosmarrëveshjeve përpara një subjekti alternativ për zgjidhjen e mosmarrëveshjeve për konsumatorët.

17. GARANCIA

- 17.1.** Në rast se Shërbimet e ofruara janë me defekt, detyrimet e garancisë do të zbatohen në përputhje me dispozitat ligjore të zbatueshme.
- 17.2.** Përveç kësaj, sa më poshtë do të zbatohen në lidhje me Shërbimet:
- Nëse nuk e instaloni një përditësim ose nuk arrini ta instaloni siç duhet, ne nuk do të jemi përgjegjës për ndonjë defekt të Shërbimeve të shkaktuar nga mungesa e këtij përditësimi.
 - Si rregull i përgjithshëm, nëse Shërbimet (duke përfshirë përditësimet e tyre) shfaqin defekte, do të supozohet se Shërbimet kanë qenë me defekt gjatë periudhës së mëparshme të ofrimit. Kjo nuk zbatohet nëse
 - në kohën përkatëse mjedisi juaj dixhital nuk ishte në përputhje me kërkesat teknike të Shërbimeve, siç ju ishte komunikuar nga ne, ose
 - ne nuk mund të hetojmë nëse kërkesat teknike janë përmbushur, ngaqë refuzoni për të bashkëpunuar për hetimin e rrethanave përkatëse në mënyrën e duhur dhe aty ku është e mundur për këto qëllime, dhe për të përcaktuar rrethanat përkatëse, kemi ndër mend të përdorim mjete teknike që përbëjnë sa më pak ndërhyrje për ju.
- 17.3.** Kur ngrini pretendime në lidhje me defektet, ju duhet të bashkëpunoni me ne në masën e arsyeshme të nevojshme dhe të mundshme për të na mundësuar të hetojmë nëse shkaku i defektit ishte në mjedisin tuaj dixhital.
Detyrimi juaj për të bashkëpunuar është i kufizuar në mjetet teknikisht të disponueshme që përbëjnë sa më pak ndërhyrje për ju.

18. PËRGJEGJËSIA

- 18.1.** Ne nuk do të jemi përgjegjës ndaj jush për saktësinë dhe aktualitetin e të dhënave dhe informacionit të transmetuar nëpërmjet Shërbimeve.
- 18.2.** Ne nuk do të jemi përgjegjës ndaj jush për pasojat e ndërprerjeve, ndërprerjet dhe pengesat funksionale të Shërbimeve.
- 18.3.** Ne jemi përgjegjës ndaj jush për humbjet dhe dëmet e parashikueshme të shkaktuara nga ne. Nëse nuk i respektojmë këto Kushte përdorimi, ne jemi përgjegjës për humbjen ose dëmin që pësoni, që janë rezultat i parashikueshëm i shkeljes nga ana jonë e këtyre kushteve ose i faktit që nuk kemi ushtruar kujdesin dhe aftësitë e arsyeshme, por ne nuk jemi përgjegjës për ndonjë humbje ose dëmtim që nuk është i parashikueshëm. Humbja ose dëmtimi është i parashikueshëm nëse është e qartë se do të ndodhë ose nëse, në kohën kur i pranuat këto Kushte përdorimi, ne dhe ju e dinim se mund të ndodhte.
- 18.4.** Ne nuk e përjashtojmë ose kufizojmë në ndonjë mënyrë përgjegjësinë tonë ndaj jush nëse do të ishte e paligjshme ta bënim këtë. Kjo përfshin përgjegjësinë për vdekjen ose dëmtimin personal të shkaktuar nga neglizhenca jonë ose neglizhenca e punonjësve, agjentëve ose nënkontraktorëve tanë ose për mashtrim ose keqinterpretim mashtrues.
- 18.5.** Kur jemi përgjegjës për dëmtimin e pronës suaj, nëse përmbajtja dixhitale me defekt që kemi furnizuar dëmton një pajisje ose përmbajtje dixhitale që ju përket juve, ne ose do ta riparojmë dëmin ose do t'ju paguajmë kompensim. Megjithatë, nuk do të jemi përgjegjës për dëmet që mund t'i kishit shmangur duke ndjekur këshillën tonë për të aplikuar një përditësim që ju ofrohej falas ose për dëmet e shkaktuara nga moszbatimi i saktë i udhëzimeve të instalimit ose moszbatimi i kërkesave minimale të sistemit të rekomanduara nga ne.
- 18.6.** Ne nuk jemi përgjegjës për humbjet e biznesit. Hyundai Bluelink dhe Genesis Connected Services janë për përdorim privat. Nëse përdorni Hyundai Bluelink ose Genesis Connected Services për ndonjë qëllim tregtar, biznesi ose rishitjeje, ne nuk do të kemi përgjegjësi ndaj jush për ndonjë humbje fitimi, humbje biznesi, ndërprerje biznesi ose humbje të mundësive të biznesit.
- 18.7.** Hyundai Bluelink, Genesis Connected Services dhe Shërbimet ofrohen për informacion të përgjithshëm. Ato nuk ofrojnë këshilla mbi të cilat duhet të mbështeten. Ju duhet të merrni këshilla profesionale ose të specializuara përpara se të ndërmerreni ose të mos ndërmerreni ndonjë veprim në bazë të informacioneve të marra nga Hyundai Bluelink, Genesis Connected Services ose Shërbimet. Edhe pse ne bëjmë përpjekje të arsyeshme për t'i përditësuar informacionet e ofruara nga Hyundai Bluelink, Genesis Connected Services dhe Shërbimet, nuk japim asnjë garantim ose garanci, qoftë të shprehur apo të nënkuptuar, që informacione të tilla janë të sakta, të plota ose të përditësuar.
- 18.8.** Hyundai Bluelink, Shërbimet Genesis Connected dhe Shërbimet nuk janë zhvilluar për të përmbushur kërkesat tuaja individuale. Ju lutemi kontrolloni që pajisjet dhe funksionet e Hyundai Bluelink, Genesis Connected Services dhe Shërbimeve i plotësojnë kërkesat tuaja.

19. VENDI I JURIDIKSIONIT DHE LEGJSLACIONI NË FUQI

- 19.1.** Vendi ekskluziv i juridiksionit për çdo pretendim që rrjedh nga marrëdhëniet e biznesit me tregtarët është Offenbach.
- 19.2.** I njëjti juridiksion do të zbatohet edhe nëse klienti nuk ka një vend të përgjithshëm juridiksioni në Gjermani, nëse ndryshon vendqëndrimin ose vendbanimin e tij të zakonshëm pas përfundimit të kontratës apo nëse vendqëndrimi ose vendbanimi i tij i zakonshëm nuk dihet në kohën kur ngrihet padia.
- 19.3.** Të gjitha mosmarrëveshjet që lindin nga kjo marrëdhënie kontraktuale ose bazuar në të do të rregullohen nga legjislacioni gjerman, me përjashtim nga sa parashikohet nga Konventa e OKB-së për Kontratat e Shitjeve Ndërkombëtare të Mallrave (CISG). Nëse klienti është konsumator, si p.sh. çdo person fizik që kryen një transaksion juridik për qëllime që kryesisht nuk përfshihen në marrëdhëniet tregtare, marrëdhëniet e biznesit ose të profesionit të tij, atëherë zgjedhja e legjislacionit do të bëhet vetëm në masën që i ofron konsumatorit dispozitat e detyrueshme të zbatueshme për mbrojtjen e vendbanimit të zakonshëm të konsumatorit në kohën e kryerjes së porosisë.

Shtojca 1: Lista e vendeve

Austri

Hyundai Import Gesellschaft m.b.H.

Richard Strauss Straße 14

1230 Vienna

Austri

Numri i regjistrimit tregtar: 47654f

Belgjikë

NV Korean Motor Company SA

Pierstraat 229

2550 Kontich

Belgjikë

Numri i regjistrimit tregtar: BE0404273333

Bosnjë dhe Hercegovinë

Hyundai-Auto BH d.o.o.

Branilaca Šipa 4C

71000 Sarajevo

Bosnjë e Hercegovinë

Numri i regjistrimit tregtar: 65-01-0799-09

Bullgari

Industrial Commerce Ltd

1797 Sofia

260 Ring Road

Bullgari

Numri i regjistrimit tregtar: 204502867

Ishujt Kanarie

HYUNDAI CANARIAS, S.L.U.

C/ Lomo la Plana, 16

35.019. Las Palmas de Gran Canaria

Las Palmas

Numri i regjistrimit tregtar: B76156504

Kroaci

Hyundai Hrvatska d.o.o.

Ljubljanskaavenija 4C

10090 Jankomir

Grad Zagreb

Kroaci

Numri i regjistrimit tregtar: HRSR.080961241

Qipro

CTC Automotive Ltd

Shacolas Emporium Park-Annex 4, 4 Verginas Street

2030 Nicosia

Qipro

Numri i regjistrimit tregtar: HE145360

Republika Çeke

Hyundai Motor Czech s.r.o.

Siemensova 2717/4

155 00 Praha 5

Republika Çeke

Numri i regjistrimit tregtar: 28399757

Danimarkë

Hyundai Bil Import A/S

Korsvej 1

6000 Kolding

Danimarkë

Numri i regjistrimit tregtar: 14790993

Finlandë

Hyundai Motor Finland OY

Kellokukantie 2

01300 Vantaa

Finlandë

Numri i regjistrimit tregtar: FI16337337

Francë

Hyundai Motor France

Tour Nova – 71 Boulevard National
92250 La Garenne-Colombes
Francë
Numri i regjistrimit tregtar: 411 394 893

Gjermani (Hyundai)

Hyundai Motor Deutschland GmbH
Kaiserleipromenade 5
63067 Offenbach
Gjermani
Numri i regjistrimit tregtar: HRB 47293

Gjermani (Genesis)

Genesis Motor Deutschland GmbH
Strahlenbergerstraße 110-112
63067 Offenbach am Main

Greqi

Hyundai Hellas S.A.
31,Viltanioti Street
14564 Kifissia
Greqi
Numri i regjistrimit tregtar: 659601000

Hungari

Hyundai Holding Hungary Kft
Cziffra György út 15
1182 Budapest
Hungari
Numri i regjistrimit tregtar: 01-09-881438

Islandë

BL ehf
Kauptúni 1
210 Garðabær
Islandë
Numri i regjistrimit tregtar: 630211-0500

Irlandë

Hyundai Cars Ireland Limited
JFK Drive, Naas Road
Dublin, 12
Irlandë
Numri i regjistrimit tregtar: 211878

Itali

Hyundai Motor Company Italy S.r.l.
Via Giovanni Bensi 11
20152, Milano
Itali
Numri i regjistrimit tregtar: MI-1883965

Maltë

Meridian Enterprises Co. Ltd.
Pater House
168 Psaila Street
Birkirkara BKR 9077
Maltë
Numri i regjistrimit tregtar: C3988

Moldavi

Pacific Motors SRL
Chisinau str. Calea Mosilor 5/1
Moldavi
Numri i regjistrimit tregtar: 1014600041393

Holandë

Hyundai Motor Netherlands b.v.
Hub van Doorneweg 14

2171 KZ Sassenheim

Holandë

Numri i regjistrimit tregtar: 61506230

Norvegji

Hyundai Motor Norway AS

Alf Bjerckes vei 8

0582 Oslo

Norvegji

Numri i regjistrimit tregtar: 914 315 816

Poloni

Hyundai Motor Poland Sp. Z o.o.

ul. Woloska 24

02-675 Warszawa

Poloni

Numri i regjistrimit tregtar: 0000067315

Rumani

Hyundai Auto Romania

Bd. Expozitiei, nr. 2, showroom Hyundai

etaj 1, sector 1, Bucuresti

Rumani

Numri i regjistrimit tregtar: J40/15805/1994

Serbi

Hyundai Srbija d.o.o. Beograd

Milutina Milankovića 7V

11070 Novi Beograd

Serbi

Numri i regjistrimit tregtar: 21114804

Sllovaki

Hyundai Motor Czech s.r.o., organizačná zložka Slovaki

Galvaniho 17/A

821 04 Bratislava

Republika Sllovake

Numri i regjistrimit tregtar: 1610/B

Slloveni

Hyundai Avto Trade d.o.o. Ljubljana

Brnčičeva 45

1231 Ljubljana - Črnuče

Slloveni

Numri i regjistrimit tregtar: 5526485

Spanjë

Hyundai Motor España S.L.U.

Calle Quintanapalla 2

28050 Madrid

Spanjë

Numri i regjistrimit tregtar: B85754646

Suedi

Hyundai Motor Sweden AB

Hyllie Stationsväg 42

215 32 Malmö

Suedi

Numri i regjistrimit tregtar: 559441-2529

Zvicër (Hyundai)

ASTARA MOBILITYSWITZERLAND AG

Brandbachstrasse6

CH-8305 Dietlikon

Zvicër

Numri i regjistrimit tregtar: CHE-262.166.165

Zvicër (Genesis)

Genesis Motor Schweiz AG

Bahnhofstrasse 6

8001 Zurich

Zvicër

Ukrainë

Hyundai Motor Ukraine LLC

1A Novokonstantynivska Str.,

04080 Kyiv

Ukrainë

Numri i regjistrit tregtar: 33261252

Mbretëria e Bashkuar (Hyundai)

Hyundai Motor UK Limited

Ground Floor, Birchwood Building Springfield Drive, Leatherhead, Surrey KT22 7LP

Mbretëria e Bashkuar

Numri i regjistrit tregtar: 05446560

Mbretëria e Bashkuar (Genesis)

Genesis Motor UK Ltd

Birchwood Building, Springfield Drive, Leatherhead, Surrey KT22 7LP

Mbretëria e Bashkuar